Министерство энергетики и жилищно-коммунального хозяйства Тверской области ГБПОУ «Удомельский колледж»

Рассмотрена на заседании педагогического совета ГБПОУ «Удомельский колледж» Протокол № 3 от 31 .08.2021г.

УТВЕРЖДЕНО Приказом директора ГБПОУ «Удомельский колледж» №.234/1 от 31.08.2021г.

ГБПОУ «Удомельский колледж»

Контрольно-измерительные материалы промежуточной аттестации учебной дисциплины ОУП.03 Иностранный язык (немецкий)

15.01.20. Слесарь по контрольно-измерительным приборам и автоматике

КИМ промежуточной аттестации предназначены для контроля и оценки образовательных достижений студентов, осваивающих учебную дисциплину Немецкий язык

КИМ разработаны в соответствии требованиями ОПОП СПО по Специальности 15.01.20. Слесарь по контрольно-измерительным приборам и автоматике

Квалификации 15.01.20. Слесарь по контрольно-измерительным приборам и автоматике

рабочей программы учебной дисциплины.

Учебная дисциплина осваивается в течение двух семестров в объеме <u>68</u> часов 15.01.20. Слесарь по контрольно-измерительным приборам и автоматике

КИМ включает контрольные материалы для проведения промежуточной аттестации в форме: контрольной работы

По результатам изучения учебной дисциплины Немецкий языкстудентдолжен знать:

уметь: правильно писать слова и словосочетания, входящие в лексический минимум, определенный рабочей программой;

знать: лексический минимум, предусмотренный рабочей программой, признаки изученных грамматических явлений (времена глаголов, модальные глаголы, сложные существительные)

T.

А. Перепишите из данных предложений те, действие которых происходит в настоящее время, и переведите их.

- 1. Der Fachmann erzählt den jungen Arbeitern uber die Entwicklung des Maschinenbaus in den letzten Jahren.
- 2. Alle Studenten bereiten sich auf die Prufungen im Laboratorium vor.
- 3. Einen besonderen Eindruck machten auf sie die Kraftwerke an den Sibirischen-Flussen.
- 4. Der Bruder hilft seiner Schwester beim Studium der deutschen Sprache, die Sprache fällt ihr schwer.
- 5. Das Braunkohlenkombinat wird eine Fläche von 9 km² einnehmen.

В.Перепишите из данных предложений те, действие которых происходило в прошлом, и переведите их.

- 1 Gestern hatten wir Zeit und gingen in den Park.
- 2. Ich empfehle Ihnen dieses Buch.
- 3. Die Studenten halten in der Konferenz Vorträge.
- 4. Die Studenten aus Frankreich werden die Städte Berlin, Leipzig und Dresden besuchen.
- 5. Schnell stieg das Mädchen in den Straßenbahnwagen ein.

С. Выпишите из упражнений ІиПпредложения, действие которых произойдет в будущем, и переведите их

II.

Переведите предложения с модальными глаголами.

- 1. Du musst dich beeilen, sonst kommst du zu spät.
- 2. Wir können morgen ins Kino nicht gehen, denn wir haben viel zu tun.
- 3. Noch gestern hatte er Fieber, er darf nicht hinausgehen.

4. VordemSchlaf will ichnocheinbisschfernsehen.

ІІІ.Ответьте письменно по- немецки на следующие вопросы:

- 1. Was besuchst du lieber, einOpernhausoderdramatischesTheate?
- 2. Wann sind die Tage am längsten?

IV.Перепишите сложные существительные, подчеркнитев них основное слово. Затем переведите их письменно. (При анализе и

переводе учитывайте, ч го последнее слово является основным, а предшествующее поясняет его):

- a) die Leichtindustrie, der Industriebetrieb, die Eisenbahn
- b) die Tagesarbeit, der Arbeitstag

V.Перепишите и переведите письменно предложения и словосочетания; обратите внимание на многозначность предлогов von и nach,

- a) Von der Arbeit, das Auto von ihm, von Montag an, meinEindruck von der Ausstellungistgroß, eristMechaniker von Beruf, von Anfang an
- б) Nach der Arbeit, nacheiner Woche, nachdem Plan, nach Odessa, nachdem Lehrbuch, nachdem Unterricht, meiner Meinungnach, nachallen.

VI.Прочтите текст и переведите его .

Schweiz

Die SchweizisteineparlamentarischeRepublik in Mitteleuropa. Siegrenzt an die BRD, Liechtenstein, Osterreich, Italien und Frankreich. Die Flächebeträgt 41.300km², die Bevolkerungszahl - 6482000 Einwohner. Die Hauptstadtist Bern. Im Land werdenvierSprachengesprochen: die meistenBewohner (65 %) sprechendeutsch, anderefranzösisch, italienisch und ratoromanisch.

AlsGrondungsdatum der Schweiz gilt 1.8.129-1. Mit der AufnahmeeinerneuenBundesverfassung am 12.9.1848 verwandeltesich die Foderation in einenBundesstaat. 1815 garantierte der Wiener KongressUnabhangigkeit und "immerwahrendeNeutralitat" des Landes.

Die Schweizbestehtaus 26 Kantonen und Halbkantonen. Jeder Kanton hat seine eigene Verfassung, Regierung und sein eigenes Parlament. Das gesetzgebende Staatsorganist die Bundesversammlung..

Die Bundesversammlungwähltjährlichaus 7 Mitgliedern der Regierung (des Bundesrates) den Bundespräsidenten, der Staatsoberhaupt und Regierungschefzugleichist.

Die SchweizisteinhochentwickeesIndustrieland. Die Wirtschaftist stark exportorientiert. InfolgefehlenderRohstoff - und BrennstoffbasisentwickelnsicharbeitsintensiveProduktionszweige: Maschinenbau, Uhrenindustrie, Textil- und Nahrungsmittelindustrie. Die SchweizerUhren und Käsesind in der ganzen Welt bekannt. Die größtenIndustriezentrensind Bern, Basel und Zürich.

In der SchweizhabenihrenSitzvieleinternationaleOrganisationen: der InternationalePostverein (Bern), das InternationaleOlympischeKomitee (Lausanne) und vieleandere. In Genffinden oft internationaleKongresse und Konferenzenstatt.

Die Schweizisteinbeliebtes Touristenland. Zahlreiche Seen, malerische Alpenwiesen, mildes Klima und schneebedeckte Berge machen das Land zujeder Jahreszeitattraktiv.

Пояснения к тексту

dieBundesversammlung - Федеральное собрание

derinternationalePostverein - Международный почтовый союз

ВАРИАНТ II

I.

А. Перепишите из данных предложений те, действие которых происходит в настоящее время, и переведите их.

- 1. Die AngestelltenrechnenmitComputern.
- 2. Der Fernstudentsprachuber'seinStudium.
- 3. Die SekretärinsprichtmitdemGeschäftsführer.
- 4. Dieses neueWerkwirdLaboreinrichtungen fur Forschungsinstituteliefern.
- 5. Ersiehtgewöhnlich fern um 20 Uhr.

В.Перепишите из данных предложений те, действие которых происходило в прошлом, и переведите их.

1. In zweiTagenlernst du diesenbekanntenSchriftstellerkennen.

- 2. Der Gastlegte den Mantel ab und hingihn.
- 3. Die Absolventen des Ferninstitutesarbeitenerfolgreich auf allenGebieten der Volkswirtschaft.
- 4. Die Studentenkonferenzfandim April statt.
- 5. Der Student wird die neuenWörterimWörterbuchnachschlagen.

С.Выпишите из упражнений I и II предложения, действие которых произойдет в будущем, и переведите их.

II.

Переведите предложения <: модальными глаголами.

- 1. IhrBruderkannmehrereFremdspachenfließendsprechen.
- 2. Darf man hierschwimmen?
- 3. Die Studentensollen den Unterrichtnichtversäumen.
- 4. Ihrmüssteuchwärmeranziehen, esistkalt.
- 5. NachdemFrühstück will der Vater in Zeitungenblättern.

III.

Ответьте письменно на следующие вопросы.

- 1. Hast du Operettegernodergehst du liber ins Konzert?
- 2. WelcherFlussist am längsten: die Moskwp, die Oka oder die Wolga?

IV. Перепишите сложные существительные, подчеркните в них основное слово. Затем переведите их письменно. (При анализе и переводе учитывайте, что последнее слово является основным, а предшествующее поясняет его.)

- a) der Arbeitsplan, die Pfanarbeit
- b) das Wirtschaftszentrum, der Theaterbesuch, die Volkswirtschaft

V.Перепишите и переведите письменно предложения и словосочетания. Обратите внимание на многозначность предлогов gegen и in.

a) ErtratgegenmeinemVorschlagauf. Gegen 8 Uhrabendsgehenwir ins Institut.

b) Im Winter, in der Nacht, in der Schule, in einemMonat.

VI.Прочтите текст и переведите его.

Luxemburg

Das Großherzogtum Luxemburg liegtzwischen der BRD, Belgien und Frankreich. Die Fläche des Landesbetragt 2586 km², die Bevölkerungszahl -365500 Einwohner, 26 % davonsindAusländer. Die Amtssprachensind Deutsch und Französisch, die

Bevölkerungsprichtabereinenmitfranzösischen Wörterndurchsetztenmöselfrankisch en Dialekt. "Die Hauptstadtist Luxemburg. Das Land ist in 3 Distrikteeingeteilt.

In den gegenwärtigenGrenzenexistiert der Staatseit 1839 Seit 1948 gehört Luxemburg der Beneluxunion und seit 1949 - der Nato an. Luxemburg isteinekonstitutionelleErbmonarchie. Der Herzog ernennt und entlässt den Ministerprasidenten und die Minister. Das Parlamentbestehtaus 56 Abgeordneten, die auf 5 Jahregewählt werden¹. EsgibtnocheinenStaatsrat von 21 Mitgliedern, auf LebenszeitvomGroßherzogernanntwerden und beratendeStimmenhaben.

Zu den größtenParteiengehören die Christlich-SozialeVolkspartei (CSVP), die DemokratischePartei (DP), die LuxemburgischesozialistischeArbeitspartei (LSAP) u.a.

Die Wirtschaft des- Landesistengmitfranzosischen und belgischen Monopolen verflochten und auf die Huttenindustrieausgerichtet. Nach der Stahlproduktion pro Kopf der Bevolkerungnimmt Luxemburg den ersten Platz in der Welt ein. Außerdemsindhierauchchemische, Lederwaren-, Zement-, keramische Industrieentwickelt.

Die intensive Landwirtschaftdeckt fast völlig den Eigenbedarf des Landes. Luxemburg istaucheingroßesFinanzzentrumEuropas.

Поясненияктексту

gewähltwerden - избираться

die Erbmonarchie - наследственная монархия

Система оценивания письменной итоговой контрольной работы

Оценка «5» (отлично) выставляется, если выполнены все задания контрольной работы.

Допускаются 1 орфографическая и 2 лексические ошибки.

Оценка «4» (хорошо) выставляется, если выполнены 2 задания контрольной работы. Допускаются 2 орфографические, 3 лексические ошибки.

Оценка «З» (удовлетворительно) выставляется за полностью выполненные 1 и 2 задания. Допускаются 3 орфографические и 4 лексические ошибки.

Оценка «2» (неудовлетворительно) выставляется за невыполненные задания или, если количество ошибок (грамматических и лексических) превышает 7.

Время выполнения

На выполнение контрольной работы отводится 80 минут. 10 минут дается на проверку.

Рекомендации по подготовке к контрольной работе. При подготовке к выполнению заданий контрольной работырекомендуется использовать:

- учебники, имеющие гриф Министерства образования РФ:
- 1. Басова Н.В., Коноплева Т.Г. Немецкий для колледжей (DeutschfürFachschulen). Ростов H/Д: Феникс, 2013.-416 с.
- 2. Нарустранг Е.В. Практическая грамматика немецкого языка. Санкт- Петербург: «Антология», 2014. 303 с.
- 3. Овчинникова А.В., Овчинников А.Ф. 500 упражнений по грамматике немецкого языка. М., «Оникс», 2012. 306 с.
- Хаит Ф.С. Пособие по переводу технических текстов с немецкого языка на русский:
 Учеб. пособие для средних специальных учебных заведений. М.: Высш. шк.,
 Издательский центр «Академия», 2013. 159 с.